

Schaeffler Technologies AG & Co. KG · Industriestrasse 1 - 3 · DE-91074 Herzogenaurach EX

Bolla Consegna / Lieferschein

Indirizzo spediz / Versandanschrift

BA

Corriere distribuzione / zustellender Spediteur

normal / LKW

Condiz. consegna / Lieferbedingungen	Destinazione - porto / Bestimmungsort - Hafen
--------------------------------------	---

FCA

NÜRNBERG

Indirizzo / Anschrift

Continuazione 2

VERTICA SU QUANTITÀ E QUANTITÀ

18:35

SCHAEFFLER

Schaeffler Technologies AG & Co. KG · Industriestrasse 1 - 3 · DE-91074 Herzogenaurach EX

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4

IT-70026 Modugno
BA

Bolla Consegna / Lieferschein

No. bolle cons. Lieferschein-Nr. 27970101	Num. spediz. Sendungs-Nr. 51136302	GiornoSped. Versandtag 2024-08-28
Cod.cl. Kunden-Nr. 024466	Codice fornitore Lieferanten-Nr. 91000733	Pagina Seite 2
Ns. rif. Unsere Zeichen WP/IWS-P12	Tel.int. Hausruf	

Indirizzo spediz / Versandschrift

Magna PT S.p.A.
Stab 100
V Dei Ciclamini 4
IT-70026 Modugno BA

Corriere distribuzione / zustellender Spediteur

I. + F. Schweitzer GmbH + Co. 526
Carl-Benz-Strasse 23
DE-71634 Ludwigsburg

normal / LKW

Condiz. consegna / Lieferbedingungen Destinazione - porto / Bestimmungsort - Hafen

FCA NÜRNBERG

No. pos. Pos.-Nr.	No. art. / Sach-Nr. Nr.-Var / Var-Nr.	Nr-art-elle / KD-Sach-Nr. Breve descriz. art. / Sachkurzbezeichnung	Quantità / Menge	Indice collo / Kelli - Index
Ufficio Spedizioni Schaeffler Technologies, Werk 30, Industriestraße 1-3 DE-91074 Herzogenaurach SWGHA-CLD1 Christian Manzer, Tel. +49(9132)82 88461				

Indirizzo / Anschrift

Industriestrasse 1 - 3
DE-91074 Herzogenaurach

Tel. +49 9132 82-0
Fax +49 9132 82-4950

18:35

weiß - Exemplar für Auftraggeber
rosa - Exemplar für Absender
blau - Exemplar für Empfänger
grün - Exemplar für Frachtführer
blanc - Exemple pour commettant
rose - Exemple pour l'expéditeur
bleu - Exemple pour le destinataire
vert - Exemple pour le transporteur
wit - Exemplaar voor lastgever
rosa - Exemplaar voor afzender
blau - Exemplaar voor geadresseerde
groen - Exemplaar voor vervoerder
blanco - Esemplare per committente
rosa - Esemplare per mittente
blu - Esemplare per destinatario
verde - Esemplare per trasportatore
white - Copy for orderer
pink - Copy for sender
blue - Copy for consignee
green - Copy for carrier
hvid - Exemplar for ordregiver
rosa - Exemplar for afsender
blaa - Exemplar for modtager
grøn - Exemplar for beforderer

1 Absender (Name, Anschrift, Land) Expéditeur (nom, adresse, pays) Schaffner GmbH Industriestraße 1-3				INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).			
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) Destinataire (nom, adresse, pays)				16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteur (nom, adresse, pays) Schaffner GmbH & Co. Internationale Expedition KG Carl-Diem-Str. 23 D-74001 Lorch			
3 Auslieferungsort des Gutes Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort/Lieu Land/Pays				17 Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)			
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort/Lieu Land/Pays Datum/Date				18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer Réserves et observations des transporteurs			
5 Beigefügte Dokumente Documents annexés							
6 Kennzeichen u. Nummern Marques et numéros		7 Anzahl der Packstücke Nombre des colis	8 Art der Verpackung Mode d'emballage	9 Offiz. Benennung f. d. Beförderung Désignation officielle de transport	10 Statistiknummer No. statistique	11 Bruttogewicht in kg Poids brut, kg	12 Umfang in m³ Cubage m³
UN-Nummer Numéro UN UN		Ben. s. Nr. 9 Nom volt N°9	Gefahrezettelnummer-Nr. Numéro d'étiquette	Verp.-Gruppe Groupe d'emballage	Tunnelbeschränkungscode Code de restriction en tunnels	13 Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) Sondervorschriften Instructions de l'expéditeur (formalités douanières et autres) Prescriptions particulières	
14 Rückerstattung Remboursement		15 Frachtzahlungsanweisungen Prescription d'affranchissement		20 Besondere Vereinbarungen Conventions particulières			
21 Ausgefertigt in Etablie à		22 Unterschrift und Stempel des Absenders (Signature et timbre de l'expéditeur)		23 Unterschrift und Stempel des Frachtführers (Signature et timbre du transporteur)		24 Gut empfangen Réception des marchandises Datum Date	
25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen		26 Vertragspartner des Frachtführers		27 Amtliches Kennzeichen		28 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift	
von bis km		Kfz Anhänger		Nutzlast in kg		Bestätigung des Frachtführers/Datum/Unterschrift	
						29 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift	
						30 Bestätigung des Frachtführers/Datum/Unterschrift	
						31 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift	
						32 Bestätigung des Frachtführers/Datum/Unterschrift	
						33 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift	
						34 Bestätigung des Frachtführers/Datum/Unterschrift	
						35 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift	
						36 Bestätigung des Frachtführers/Datum/Unterschrift	
						37 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift	
						38 Bestätigung des Frachtführers/Datum/Unterschrift	
						39 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift	
						40 Bestätigung des Frachtführers/Datum/Unterschrift	
						41 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift	
						42 Bestätigung des Frachtführers/Datum/Unterschrift	
						43 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift	
						44 Bestätigung des Frachtführers/Datum/Unterschrift	
						45 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift	
						46 Bestätigung des Frachtführers/Datum/Unterschrift	
						47 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift	
						48 Bestätigung des Frachtführers/Datum/Unterschrift	
						49 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift	
						50 Bestätigung des Frachtführers/Datum/Unterschrift	
						51 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift	
						52 Bestätigung des Frachtführers/Datum/Unterschrift	
						53 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift	
						54 Bestätigung des Frachtführers/Datum/Unterschrift	
						55 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift	
						56 Bestätigung des Frachtführers/Datum/Unterschrift	
						57 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift	
						58 Bestätigung des Frachtführers/Datum/Unterschrift	
						59 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift	
						60 Bestätigung des Frachtführers/Datum/Unterschrift	
						61 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift	
						62 Bestätigung des Frachtführers/Datum/Unterschrift	
						63 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift	
						64 Bestätigung des Frachtführers/Datum/Unterschrift	
						65 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift	
						66 Bestätigung des Frachtführers/Datum/Unterschrift	
						67 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift	
						68 Bestätigung des Frachtführers/Datum/Unterschrift	
						69 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift	
						70 Bestätigung des Frachtführers/Datum/Unterschrift	
						71 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift	
						72 Bestätigung des Frachtführers/Datum/Unterschrift	
						73 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift	
						74 Bestätigung des Frachtführers/Datum/Unterschrift	
						75 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift	
						76 Bestätigung des Frachtführers/Datum/Unterschrift	
						77 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift	
						78 Bestätigung des Frachtführers/Datum/Unterschrift	
						79 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift	
						80 Bestätigung des Frachtführers/Datum/Unterschrift	
						81 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift	
						82 Bestätigung des Frachtführers/Datum/Unterschrift	
						83 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift	
						84 Bestätigung des Frachtführers/Datum/Unterschrift	
						85 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift	
						86 Bestätigung des Frachtführers/Datum/Unterschrift	
						87 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift	
						88 Bestätigung des Frachtführers/Datum/Unterschrift	
						89 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift	
						90 Bestätigung des Frachtführers/Datum/Unterschrift	
						91 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift	
						92 Bestätigung des Frachtführers/Datum/Unterschrift	
						93 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift	
						94 Bestätigung des Frachtführers/Datum/Unterschrift	
						95 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift	
						96 Bestätigung des Frachtführers/Datum/Unterschrift	
						97 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift	
						98 Bestätigung des Frachtführers/Datum/Unterschrift	
						99 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift	
						100 Bestätigung des Frachtführers/Datum/Unterschrift	